とれたて まちの駅新聞

vol.10
2013年（平成25年）11月15日号
制作：まちの駅ネットワークとうがね事務局
東金市東岩崎1番地5（東金商工会議所内）
TEL.0475-52-1101　制作：まちなみの駅
http://machi-togane.info/

YASSA Comachi 新曲

東金のご当地アイドルユニットYASSA Comachi（やっさこまち）。市内のイベントはもちろん県内の各施設や都内でもライブ活動をしています。

懐かしい歌謡曲をカバーしたり、やっさフェスティバルでお馴染みの「やっさ音頭」や「東金花見踊り」をアレンジしたご当地ソングを歌ったりと、歌のレパートリーは多彩。華麗なダンスも魅力的です。

その YASSA Comachi が、このほど6曲目のオリジナルソング「私たち褒められるとのびるタイプなんです」を発表しました。かわいいYASSA Comachi たちが東金をPRしてくれています。みんなで応援しましょう。

［YASSA Comachi］
東金市ご当地アイドルグループ。スマートホン向けラジオ局「WALLOP 放送局」のレギュラー番組「Music Radio」出演中。
http://www.npo-yassa.com/yassa-comachi

観光案内の駅

家康公来訪400年
とうがね祭りの
情報はまちの駅
新聞で!!

まちの駅は全国に1600駅
www.machinoeki.com

やっさくんコイン、できました。

11月23日（祝）の東商連ワンコインマーケットで販売開始します。
詳細はHPをご覧下さい。

取扱有効期間
2014年1月31日まで

東商連のお店で500円としてお買物に使えます。

記念品として、お得な通貨としてぜひご活用ください。

※直径約25mm
※写真は完成イメージイラストです。実際と異なる場合があります。

［お問合先］東商連事務局
http://www.tousyouren.com

まちの駅 チャイナステーション
蓮茉閣
かき
各種 900円 税別
お一人様用のお鍋です。（かき4個入）
期間限定6種類
1. かきの甘辛炒め
2. かきの甘酢あんかけ
3. かきのチリソース
4. かきのレモンソース和え
5. かきの鉄板バーベキューソース
6. かき入り麻婆豆腐

【お問い合わせ】
千葉県東金市東新宿11-1
0475-52-1122
30～180名様 お一人予算5000円の忘年会 新年会 幹事始承ります。
本場の美味しい中華料理で飲めない方も大満足!!
お料理・飲み放題・カラオケサービス・二胡生演奏　込み

とれたて まちの駅新聞 vol.10　発行人／まちの駅ネットワークとうがね事務局　制作／まちなみの駅（ふるさと支援協議会ひとのわ）　印刷／株式会社街波通信社　東金市東金一四〇六　☎〇四七五－五三－二七三三

まちの駅は40駅

- **湖の見えるグルメの駅**
  カフェレストラン グラッチェ
  東金市日吉台4-791-7
- **文化の駅**
  東金文化会館
  東金市八坂台1-2107-3
- **ともしびの駅**
  のじまでんき
  東金市台方236
- **くずもちと歴史の駅**
  川嶋商店
  東金市台方1630-2
- **観光案内の駅**
  東金市観光協会
  東金市東金1435-1
- **八鶴の駅**
  八鶴亭
  東金市東金1406
- **まちなみの駅**
  ふるさと支援協議会ひとのわ
  東金市東金1406
- **便利な田舎駅**
  新産業交流プラザUBOX
  東金市東金1187-1
- **炊きたてごはんの駅**
  ごはん屋
  東金市東新宿2-20-12高橋ビル1F
- **小麦のめぐみの駅**
  木村屋ベーカリー（木村屋製パン）
  東金市東金1275
- **さくらぎの駅**
  櫻田工務店
  東金市上谷3055
- **健康の駅**
  健康整体東金
  東金市東金1135
- **くらしと防犯の駅**
  大島屋金物店
  東金市東金1008
- **東金お茶の駅**
  西川園
  東金市東金1204
- **旅の駅**
  南総国際旅行
  東金市東金587-6
- **ギフトの駅**
  タニノイ
  東金市東金723
- **東金CCIの駅**
  東金商工会議所
  東金市東岩崎1-5
- **市民の駅**
  東金市役所
  東金市東岩崎1-1
- **揚げ揚げの駅**
  和食かしま
  東金市東岩崎8-10サンピア1F
- **ホスピタリティステーション**
  スイーツ工房リヴィエール
  東金市東岩崎16-1
- **みその駅**
  小川屋味噌店 直営店
  東金市東岩崎2-25-8
- **医療・介護の駅**
  パラメディカル
  東金市田間758-1
- **木になる駅**
  伊藤為蔵商店
  東金市田間1413
- **陶芸の駅**
  民芸みはし
  東金市家之子484-9
- **住まいの駅**
  リープル
  東金市道庭954-1
- **くつろぎの駅**
  桜ケアセンター
  東金市求名37-8
- **にくの駅**
  大衆肉料理 悠久
  大網白里市大網1432-3
- **JIUカリヨンの駅**
  城西国際大学ショップカリヨン
  東金市求名37-12
- **21（虹）の駅**
  住センター21
  東金市家徳667-39
- **憩いの駅**
  みっちゃん園芸＜土屋住設＞
  大網白里市大網252
- **みんなのホットステーション**
  大里綜合管理
  大網白里市みやこ野2-3-1
- **おいしいステーキの駅**
  フランス割烹 竹田屋
  東金市東新宿8-4
- **ふれあいの駅**
  東金市社会福祉協議会
  東金市田間421
- **英国式リフレの駅**
  Victory リフレ健康館
  東金市求名226-2
- **エストーレの駅**
  エストーレホテルアンドテニスクラブ
  東金市八坂台1-8
- **ワンコの駅**
  犬の美容室マイルメード
  東金市東金1311-6
- **チャイナステーション**
  蓬莱閣
  東金市東新宿11-1
- **みんなが楽しく学ぶための駅**
  千葉県立東金青年の家
  東金市松之郷270
- **みんなの陶芸＆バラの園駅**
  くらふと・るえら
  大網白里市上谷新田414-27
- **コミュニティの駅**
  角栄ホームズ
  東金市日吉台4-3-2

「まちの駅新聞設置店」
品切れの場合は事務局
東金商工会議所
☎0475-52-1101
まで

まちの駅ネットワーク 新駅ぞくぞく

にくの駅（大衆肉料理 悠久）

最高の和牛であり、「肉の芸術品」と言われている『前沢牛』を安全に、リーズナブルにお召し上がって頂けるよう、努めております。ぜひ、ご来店ください。

【大網白里市大網一四三一・二
営業時間17時～22時／月曜定休
※月曜日が祝日の場合、火曜日休み】

揚げ揚げの駅（和食かしま）

サンピア一階にあるとんかつ屋の揚げ揚げの駅。

お店一番のおすすめは「松阪ポークかつ」、安全でやわらかく、味わい豊かなとんかつです。

お米は、米作りにこだわっている地元農家「もとごやさん」の有機肥料・低農薬コシヒカリを使用しています。

熱々、さくさくのとんかつを召し上がってみませんか？

今月の逸品

さくさくの松阪ポークとんかつ

まちの駅のノボリ旗は、「気軽に立ち寄って下さい」というサインです！

- 休憩機能　トイレを貸してくれます。
- 情報発信機能　地域のことならあなたの活動の情報発信もしてもらえます。
- 貸し傘事業　急な雨の日に傘を貸します。

団体・事業の性質上、参加できない駅がありますのでご注意ください。

H25年度 まちの駅 参加募集！

道に迷ったらお尋ね下さい。
東金の「案内人」がお教えします！

とれたて まちの駅新聞に広告を載せませんか？
※広告掲載については事務局へお問い合わせください。

まちの駅ネットワークとうがね

全国の共通パンフレットに載りました。

全国に一六〇〇駅あるまちの駅を知ってもらおうと、まちの駅連絡協議会事務局で発行している共通パンフレットに「まちの駅ネットワークとうがね」の取り組みが掲載され、福島で行われた「まちの駅全国大会」で配布されました。

10月は懇親会開催

「まちの駅ネットワークとうがね」は市役所、社会福祉協議会、文化会館、商工会議所をはじめ、市内外の商店がネットワークを組んでともに盛り上げていきましょうという集まりです。

およそ1カ月に1回のペースで駅長会議を開催している「まちの駅ネットワークとうがね」ですが、10月の駅長会議は各駅の親睦を図ろうと懇親会が企画されました。会場は「エストーレの駅（エストーレホテル）」、「八鶴の駅（八鶴亭）」の進行で各駅の紹介から始まりました。アトラクションは「ギフトの駅（ギフトセンター二ノイ）」、「21（にじ）の駅（住センター21）」が、じゃんけんゲームやマジックショーで会場を盛り上げてくれました。

市民活動フェスタ開催

文化のみやこ 家康公来訪 四〇〇年 とうがね祭り

11月23日は東金商工会館で、家康公来訪四〇〇年とうがね祭り「市民活動フェスタ」が開催されます。これは徳川家康公が東金に鷹狩りに来て四〇〇周年であることに因んで補助金を出しましょう、ということで公募をして公開審査会を経て選ばれた団体と、この事業の趣旨に賛同してきた団体の事業を「公認プログラム」と呼んで、「商工とうがねWIN2」や「まちの駅新聞」で紹介してきた市民活動（26団体）の事業報告を兼ねたイベントです。

各団体が4月のキックオフイベントから11月までに開催してきた内容を写真やポスター、映像などの展示でご覧いただけるほか、家康公と東金の歴史に因んだ基調講演やトークバトル、歌謡ショーやマジックショーなど各種パフォーマンス等もお楽しみいただけます。

また、当日は東金発のフラフープを使った新しいゲーム「第3回EGフープバトル世界選手権」を開催、駐車場ではエステやネイル、整体など美容と健康のイベント「Reunion（集い）」が開催されます。

参加26団体

- 辺田方座
- ふるさと支援協議会ひとのわ
- キャンドルナイト実行委員会
- 東商連（東金商店街連合協同組合）
- 東金市郷土史研究愛好会
- 東金駅を美しくする会
- 御成街道保存会
- 東金鷹狩り実行委員会
- 七夕能楽実行委員会
- 御成街道ゴミ拾い駅伝実行委員会
- 郷土料理コンテスト in 東金実行委員会
- ミュージックプロジェクト
- 「とうがねの日」制定委員会
- 休日実行委員会
- 福岡健康サロン
- 雄蛇関係九区
- 紅楓書院
- 布田薬王寺保存会
- 東金市レクリエーション協会
- 東金街コン実行委員会
- 東金商工会議所青年部
- 演歌ざさなみ会
- 東金マジッククラブ
- Reunion
- 雀悠会
- 「絶叫コンテスト&野外ライブ」実行委員会

とれたて川柳

第6回 課題「虫」

【特選】
嫁姑 胸に収める腹の虫
末吉英子さん（千葉市）

【入選（5句）】
虫だけと歓迎されぬ虫歯かな
荒牧正知さん（東金市）

紅葉に潜った途端赤トンボ
阿川明美さん（東金市）

ムカデたち最初の一歩迷いあり
細矢収二さん（大網白里市）

ルート替え虫の知らせか事故回避
阿川千佳子さん（東金市）

古稀近し虫殺すにも経唱え
古澤美喜男さん（大網白里市）

【句評】
★末吉さん。家庭円満の虫の飼い方伝授。☆荒牧氏。入歯にすれば痛くないぞ！☆阿川明美さん。いつも色彩豊かな句が非凡☆細矢氏。ムカデに悩み聞いた。☆阿川千佳子さん。でもこの虫に足向け寝るな。☆古澤氏。でも好物は牛、豚、羊、猿、鳥、犬、亥…。偽善者！●特選の千葉市から佳句到着。才女・末吉さん。

■選者 安延春彦氏（柳名・春嵐 選ときがね川柳会（東金中央公民館）、寒々川柳会、流川柳会（大網白里市・中部コミュニティセンター）主宰講師、大網白里市文化協会常任理事、昨年度朝日新聞全国版にて最多入選など多方面で実績あり

第7回 課題「年金」

【例句】年金に死ぬほどでない飢えがある
年金者せめて電車に座らない
回転寿司祈りつつ食う隠居

締切日 12月13日必着

●発表 12月号の当紙面●未発表の句に限ります●ハガキまたはFAXに限ります●応募はハガキ1枚に4句以内（枚数の制限はしません）●作品はご返却いたしません●ハガキに作品のほかに住所・氏名・年齢・電話番号・入選の希望プレゼント・まちの駅新聞の感想やご意見をご記入ください。●郵送先〒283-0068 東金市東金一四〇六 東金商工会議所内 とれたて川柳係 FAX〇四七五-五二-一三三〇 ※選者が添削する場合もあります。☆特選の方 東金文化会館ペアチケット（詳細は右ページ参照）☆入選の方 ①蓬莱閣一〇〇〇円食事券／②八鶴亭一〇〇〇円食事券／③木村屋ベーカリー一〇〇〇円割引券／④お菓子詰め合わせ／⑤奇跡のお皿（電子レンジ用）《協賛》文化のみやこ 家康公来訪 四〇〇年 とうがね祭り／まちの駅／チャイナステーションの駅／八鶴の駅／小麦のめぐみの駅／ギフトの駅／コミュニティの駅

東金文化会館・成東文化会館のぎくプラザ・さんぶの森文化ホール
各種チケット販売 取扱い開始しました！
街波通信社の店頭もしくは、下記URLよりチケットをお買い求め出来ます。
※HPからの購入は送料無料です。
chiket
（株）街波通信社 TEL.0475-53-2732
営業日：月～金曜日［土日祝を除く］10：00～17：00
〒283-0802 東金市東金1406番地
http://www.machi-nami.com/ticket/

文化の駅（東金文化会館）

川柳特選賞
2014年 1月17日（土）開演 18:30～
東金文化会館 大ホール
東金市八坂台1-2107-3【問合先】☎0475-55-6211
※街波通信社（右記参照）からもお買い求めできます。

イベント情報
新春東金寄席
人気番組「笑点」でお馴染の三遊亭小遊三、何かと注目を集める「横町の若様」春風亭小朝、三味線漫談家の柳家紫文が登場。新春の初笑い、皆様の笑いが福を呼ぶ！
〈主催〉公益財団法人 東金文化・スポーツ振興財団

各種印刷承ります
デザインもおまかせください！
お気軽にお問合せ下さい
冊子・折り込みチラシ・リーフレット・封筒・DMハガキ・ポスター・輪転機印刷・書籍出版・WEBデザイン・サイン看板・のぼり・バッジ・ステッカーなどデザイン＆制作いたします。

A4三折リーフレット ねむの里様

B4折込チラシ 敬愛大学八日市場高等学校様

A4チラシ B&B様

A4二折リーフレット 東金市都市整備課様

A5冊子 九十九里教習所様

A4三折リーフレット LaQoo様
PC版&スマホ版ホームページ制作します
＊1年間更新無料 ＊何回でも修正可能
制作費 ＋ 1年分 サーバー使用料 最大5GB ＋ ドメイン（設定手数料込み） 1年分
通常セット料金 ＝83,600円を50,000円（税込）
企画・制作・お問合せ
（株）街波通信社 〒283-0802 東金市東金1406番地
営業日：月～金曜日［土日祝を除く］10：00～17：00
TEL.0475-53-2732 machi-nami.com